

**APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE**  
**सहायता हेतु आवेदन प्राप्ति**

(Healthcare)  
(स्वास्थ्य रेत्रिप्राल)

APPLICATION No. : K/0618/0495

APPLICATION DATE : 05.06.18

NAME of APPLICANT : KABITA KARMAKAR

AGE-YEARS 70-74 SEX F

FATHER'S/SPOUSE'S NAME : BIBHUTI KARMAKAR  
FATHER'S MOBILE NO : 983344 90 98

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: \_\_\_\_\_

1871 MAY DICAS PALLY KOMARSHITI 14  
DELL'HARIA NORTH PARGANAS. 730035,  
WEST BENGAL

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: FREE STATE

OR ABOVE —

**OCCUPATION:**

HOUSE WIFE

MARRIED (पति) / UNMARRIED (अपति)

**TOTAL ANNUAL INCOME:**

卷之三

(Attach copy of income)

卷之三

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSSEE (Tick whichever is applicable):

Yes / No

JANUARY 1991

FAMILY DETAILS घरेलू जिवंती				
Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) वय (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant अङ्गत्वके के साथ सम्बन्ध
1.	KABITA KARMAKAR	21	F	SPouse
2.	DIBHUTI KARMAKAR	20	M	Husband
3.	PRADUT KARMAKAR	50	M	Son

**BASIS for REQUESTING ASSISTANCE** (Tick whichever is applicable)

BPL Card (Attach Card Copy)	EW3 Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof
यहाँ से तेज़ को दीखे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की साथ यही संलग्न करें)	अपने अपने वर्ग का प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की साथ यही संलग्न करें)	(प्रमाण पत्र की साथ यही संलग्न करें)	अन्य कार्ड साथ

**"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:**  
मानव रह लिये गये विनाई का उद्देश्यः

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/टीकर से लाई की पांच प्रतिवेदन मूली संलग्न
1.	<b>DIAGNOSIS - CHARACTER</b>
2.	<b>SURGERY - LF (S108+101)</b>

**ASSISTANCE BEING AWAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES**

**DECLARATION by APPLICANT:** नीचे द्वारा लिखना पर्याप्त है:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

- 1) मैं लिखा करता हूँ कि इस बदले में लिखा गया अपनी जानकारी के अनुसार यह सच है। यही अपनी जानकारी के अनुसार यह सच है।
- 2) मैं इस के लिए लिखता हूँ "कोशिका चाहवाला", जो यही का है, उसका उपर्योग उसी लिंग की भूमि के लिए लिखा गया है, जो इस प्राप्ति में यहा गया है।
- 3) मैं युक्त करता हूँ कि यह बदला हेतु यह आवेदन की गई है, जो यही का लिखित काम का बदला लिखा गया है जो इस प्राप्ति में यहा गया है।

**AGREEMENT by APPLICANT:** (अपने का द्वारा करा)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfillment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.

1) इस बदले का अपने बदला का अपने की जानकारी की युक्त करता हूँ एवं "कोशिका चाहवाला और उसके नामों" को अधिकृत करता हूँ कि मेरा यह, यों और यो लिखान इस प्राप्ति में भौमित है, जो "कोशिका" एवं नामों, नाम, व्यवहार एवं उत्तराधिकारी के लिए लिखी गई प्राप्त बदला में प्रतीक बदले के लिए अधिकृत है। मेरे प्राप्त या लिखान में इसका बदला या बदले के लिए "कोशिका चाहवाला" व नामों अधिकृत है।

2) मैं (अपने का) इस बदले के लिए अपने नाम, नाम, नामों और लिखान के लिए बदला के उपर्योग से अधिकृत हूँ युक्त बदला का बदला नहीं करता। इस बदले के "कोशिका" एवं उसके नामों का लिखित अधिकृत और व्यवहारी होगा।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:**

बदले के बदला का अंगूठे का लिखा



**AGREEMENT by HOSPITAL:** (अपने का करा)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm, & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसी अधिकृत, बदली की ओर से अपने को "कोशिका चाहवाला" से लिखित बदला हेतु लिखानी की जाती है, जिसे हम (हमाला) जिन बदलों से यहाँ व स्वीकृत करते हैं।

1) यह कि न ही अधिकृत व न ही अधिकृत में लिखित बदला की ओर आवाही संभवतया या लिखी अन्य रूपों से उसका दोनों नामों में लिखे या लिखा हो, जैसे कि हमारे "कोशिका चाहवाला" में लिखाया गया है उस के अन्यथा "कोशिका चाहवाला" इस प्राप्ति हेतु नहीं है। यह "कोशिका चाहवाला" इस बदला की ओर अधिकृत बदला हेतु युक्त यही लिखा बदला है जो अन्य लिखी अन्य या लिखी अन्य बदला से बदला होनी की अधिकारी युक्ति नहीं है। इस युक्ति में नए बदले का लिखा बदला अपने अपने अंगूठे से लिखा जाता है।

2) "कोशिका चाहवाला" से यही यह बदला अपने लिखित प्रदूषित की है। यही यह बदला इस प्राप्ति का युक्त यही एवं इसलाल की ओर से लिखी जानी चाहिए। इसलाल में लिखी जानी चाहिए यह बदला अपने अपने अंगूठे से लिखा जानी चाहिए और "कोशिका" की ओर से युक्त बदला का लिखित अपने अपने अंगूठे से लिखा जानी चाहिए।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE:**

स्वीकृती के लिए संकेतित

Date of Surgery अंतिम बोली की तारीख 05.06.18	Dr. Afzindam Deb MBBS, DO, FRCS Reg. No.-58096 (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) दास्तावेज का नाम व हस्ताक्षर का दास्तावेज	Banker Bagchi (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory Control Eye Bank on behalf of Hospital) चैन्सेलर केंटरी नाम व पद हस्ताक्षर अधिकृत अधिकारी
--	---	---

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION अन्तर्राष्ट्रीय उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1  
नामी हस्ताक्षर 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2  
नामी हस्ताक्षर 2